

中心：_____

姓名：_____

1140317 大專院校畢業生中翻英短文翻譯題目

美國理財建議網站 FinanceBuzz 宣布，徵求一名「恐怖片心率分析師」觀看 13 部不同預算的恐怖片，包括《Candyman》、《A Quiet Place》和《Annabelle》等等，以比較大成本和小成本電影的恐怖效果。獲選者在看電影時要穿戴 FitBit 智慧裝置，以追蹤心率變化，且將獲得 1300 美元的報酬。

恐怖片心率分析師

Horror Movie Heart Rate Analyst

心率 heart rate

中心：_____

姓名：_____

1140317 大專院校畢業生中翻英短文翻譯參考答案

FinanceBuzz, a financial advice website, announced that they are seeking a “Horror Movie Heart Rate Analyst” to watch 13 horror movies, including Candyman, A Quiet Place, Annabelle, and so on, with different budgets and compare the levels of scares from big-budget to low-budget films. The chosen one will wear a FitBit device to track heart rates while watching the movies and will get paid \$1,300.